

Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ
ТОМСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ (НИ ТГУ)

Новосибирский юридический институт (филиал) ТГУ

Кафедра общественных наук

**МЕТОДИЧЕСКИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ
ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ**
по дисциплине «**ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В СФЕРЕ ЮРИСПРУДЕНЦИИ**»
для обучающихся направления подготовки 40.03.01 Юриспруденция

Направленность (профиль) подготовки:
«**Государственно-правовой**», «**Гражданско-правовой**»,
«**Уголовно-правовой**», «**Финансово-правовой**»

Форма обучения

Очная

Квалификация

Бакалавр

Год приема

2022

Код дисциплины в учебном плане: Б1.О.03

Новосибирск – 2022

Автор-составитель:

старший преподаватель кафедры общественных наук Е.А. Терехова

Методические рекомендации по выполнению практических занятий по учебной дисциплине «ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В СФЕРЕ ЮРИСПРУДЕНЦИИ» для обучающихся направления 40.03.01 Юриспруденция, утверждены на заседании кафедры общественных наук новосибирского юридического института (филиала) ТГУ, протокол от 20.05.2022 №9.

Рассмотрено и рекомендовано к использованию в учебном процессе методической комиссией Новосибирского юридического института (филиала) ТГУ, протокол от 20.05.2022 №9.

Дисциплина:
ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В СФЕРЕ ЮРИСПРУДЕНЦИИ

Семестр и форма промежуточной аттестации:
Семестр 3, экзамен

Общая трудоемкость дисциплины составляет:
5 з.е., 180 часов, из которых:
– практические занятия: 68 часов.

ПЕРЕЧЕНЬ ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ

№ п/п	Наименование темы учебной дисциплины (модуля) / (индикаторы достижения компетенций)	Кол-во часов	
3 СЕМЕСТР			
1	Тема 1. «English Language in the Life of a Modern Man» ИУК-4.2, ИУК-6.3.	Практическое занятие № 1,2,3	6
2	Тема 2. «I am a Student» ИУК-4.2, ИУК-6.3.	Практическое занятие № 4,5,6	6
3	Тема 3. «What is Law? » ИУК-3.2, ИУК-6.3.	Практическое занятие № 7,8,9	6
4	Тема 4. «My Future Profession. Professional Titles. Legal Profession in England and Wales. Legal Profession in the USA. » ИУК-3.2, ИУК-6.3.	Практическое занятие № 10,11,12	6
5	Тема 5. «Legal Vocabulary» ИУК-4.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 13,14,15	6
6	Тема 6. « The Legal System in England and Wales» ИУК-3.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 16, 17,18	6
7	Тема 7. « The Legal System in the USA » ИУК-3.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 19,20	5
8	Тема 8. « Juvenile Delinquency » ИУК-3.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 21, 22	5
9	Тема 9. «Alternatives to Prison» ИУК-4.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 23,24	5
10	Тема 10. « Kinds of Cases » ИУК-4.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 25,26,27	6
11	Тема 11. «Steps of a Trial» ИУК-4.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 28, 29	5
12	Тема 12. « Jury Service » ИУК-4.2, ИУК-6.3	Практическое занятие № 30, 31,32	6
ВСЕГО			68

3 СЕМЕСТР

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 1, 2,3

Тема 1. English Language in the Life of a Modern Man
(практическое занятие с анализом конкретных ситуаций, дискуссия)

Чтение и перевод текста: «The English Language in the Life of a Modern Man». Разбор грамматики - времена группы «Simple». Проведение дискуссии по проблемному вопросу. Речевые клише для ведения дискуссии. Лексический минимум.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

–JustEnglish. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256 с.

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 4,5,6

Тема 2. I am a Student

(практическое занятие с представлением презентаций на выбранную тему)

Чтение и перевод текста «I am a Student»; составление монологического высказывания на английском языке по теме «I Study at Law Institute». Чтение и перевод текста «Tomsk State University». Представление презентаций на выбранную тему. Лексический минимум.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112> .

–JustEnglish. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256 с.

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 7,8,9

Тема 3. What is Law?

(практическое занятие с обсуждением конкретных ситуаций)

Чтение и перевод текста «What is Law?». Лексический минимум. Лексический минимум: criminal law, civil law, traditions, customs, to make laws, law enforcement. Постановка проблемы, клише речевые , построение доказательных суждений.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–JustEnglish. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256 с.

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 10,11,12

Тема 4. My Future Profession. Professional Titles. Legal Profession in England and Wales. Legal Profession in the USA.

(практическое занятие с применением учебной деловой ролевой игры)

Ролевая игра по теме «The Talk of Two Judges» (barrister-solicitor; barrister-attorney; barrister-in-house lawyer).

Чтение и перевод текстов «Legal Profession In England, in the USA, in the Russian Federation». Лексический минимум.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронина. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112> .

–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256 с.

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 13,14,15

Тема 5. Legal Vocabulary

(практическое занятие с групповым обсуждением проблемной ситуации)

Понятия «устойчивые словосочетания» и «фразеологические единицы»; изучение английских фразеологических единиц, содержащих юридические термины.

Чтение и перевод текстов «Law and Order», «Types of Law».

Изучающее чтение отрывка из художественного текста (The Chamber by John Grisham) и обсуждение проблемы.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронина. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256 с.

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 16,17,18

Тема 6. The Legal System in England and Wales

(практическое занятие с групповой подготовкой мультимедийных презентаций и их последующим обсуждением)

Чтение и перевод текстов «Legal System in England and Wales; Types of Law Courts in England»; термины для обозначения различных типов судов в Англии. Разработка мультимедийных проектов по темам: «Jury Panel in English Courts», «Types of English Judges», «The Supreme Court of England».

Реферирование газетной статьи «The Supreme Court in Scotland». Стилистические особенности публицистического текста. Лексический и грамматический минимум. Выполнение лексико - грамматического теста по теме.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронова. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 19, 20

Тема 7. Crime and the Criminal Code

(практическое занятие с составлением кластера по теме)

Чтение и перевод текстов «The Court System in the USA», «The Legal System in the USA». Составление монологического высказывания по теме. Лексический минимум (state courts, federal courts, the Supreme courts, appellate courts, the courts of last resort, resolve cases, a citizen(s), individuals, state judges)

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронова. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 21,22

Тема 8. Juvenile Delinquency

(практическое занятие с анализом конкретных ситуаций, с применением диалоговых форм обучения «Мозговой штурм»)

Чтение и перевод текста Juvenile Delinquency.

Составление монологического высказывания по теме. Реферирование статьи по теме.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 23,24

Тема 9. Alternatives to Prison

(практическое занятие с анализом конкретных ситуаций в малых группах)

Чтение и перевод текстов: «Alternatives to Prison», «The Creative Justice in the USA».

Составление монологических высказываний на основе прочитанных текстов.

Проведение дискуссии, круглого стола, подготовка мультимедийных проектов по темам (на выбор): 1) Pros and Cons of Creative Punishment; 2) The Useful Alternative to Prison; 3) World's Famous Prisons.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.–Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 25,26,27

Тема 10. Kinds of Cases

(практическое занятие с анализом конкретных ситуаций в больших группах, составление кластера по теме)

Чтение и перевод текста «Kinds of Cases».

Выполнение лексико-грамматических упражнений к тексту.

Реферирование статьи по теме. Лексический минимум.

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиророва. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.-Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 28,29

Тема 11. Steps of a Trial

(практическое занятие с применением ролевой игры)

Чтение и перевод текстов «Creative Justice», «Alternatives to Prison».

Составление монологического высказывания по теме.

Практика письменной речи: Описание зала судебного заседания на английском языке.

Ролевая игра / Кейс-стади (Case-Study) по фрагменту из фильма «To Kill a Mockingbird».

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронова. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.-Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256

ПРАКТИЧЕСКОЕ ЗАНЯТИЕ № 30,31,32

Тема 12. Jury Service

Чтение и перевод текста «JuryService».

Чтение и перевод текста «TheOriginofJury» . Составление конспекта текста.

Составление монологического высказывания по теме.

Выполнение лексико-грамматического теста по теме

Рекомендуемая литература для подготовки к практическому занятию:

Английский язык для юристов : учебник и практикум для академического бакалавриата / И. И. Чиронова. – Москва :Юрайт, 2015. – 399 с.

–Английский язык для юристов. EnglishinLaw : учебник для вузов / С. Ю. Рубцова, В. В. Шарова, Т. А. Винникова, О. В. Пржигодзкая ; под общ. ред. С. Ю. Рубцовой. — Москва : Издательство Юрайт, 2020. — 213 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-02815-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/450112>

.-Just English. Английский для юристов. Базовый курс : учебное пособие для юридических вузов / Ю. Л. Гуманова, В. А. Королёва-МакАри, М. Л. Свешникова и др. ; под ред. Т. Н. Шишкиной. – 9-е изд., стер. – Москва : КНОРУС, 2012-2014. – 256